

Этнографія і фальклор

7. Мазько, Э. Падарожжа па-за лакальнасць: «нашыя» людзі паміж «сваім» і «чужым» светам / Э. Мазько // *Pogranicza Białorusi w perspektywie interdyscyplinarnej* = Памежжы Беларусі ў міждысцыплінарнай перспектыве / red. E. Smulkowa i A. Engelking. – Warszawa: DiG, 2007. – С. 179 – 208.
8. Традыцыйная мастацкая культура беларусаў. У 6 т. Т. 3. Гродзенскае Панямонне. У 2 кн. Кн. 2 / А.М. Боганева [i інш.]. – Мінск: Выш. шк., 2006. – 736 с.
9. Попов, А.И. Следы времен минувших. Из истории географических названий Ленинградской, Псковской и Новгородской областей / А.И. Попов. – Л.: Наука, 1981. – 206 с.
10. Легенды і паданні / Склад. М.Я. Грынблат і А.І. Гурскі; рэд. А.С. Фядосік. – 2-е выд., дап. і дапрац. – Мінск: Бел.навука, 2005. – 552 с.
11. Сасноўскі, Д.А. Да пытання аб ідэнтыфікацыі тэрміна «Літва» (канец XII – XIII ст.) / Д.А. Сасноўскі // Весці ПДУ. Серыя А. Гуманітарныя науки. – 2000. – № 1. – С. 26 – 31.
12. Внуковіч, Ю.І. Літоўцы Беларусі: этнаграфічнае даследаванне / Ю.І. Внуковіч. – Мінск: Беларус. наука, 2010. – 170 с.
13. Pelcowa, H. Przestrzeń jako sposób postrzegania świata przez użytkowników gwary / H. Pelcowa // Przestrzeń w języku i w kulturze. Problemy teoretyczne interpretacji tekstów religijnych. – Lublin, 2005. – S. 125 – 135.
14. Лобач, У.А. Латвія і латышы ў традыцыйным светапоглядзе беларусаў Падзвіння XIX – першай паловы XX ст. / У.А. Лобач // Веснік ПДУ. Серыя А. Гуманітар.науки. – 2009. – № 7. – С. 51 – 60.
15. Палацкі этнографічны зборнік. Вып. 1. Народная медыцына беларусаў Падзвіння. У 2 ч. Ч. 1. / склад. У.А. Лобач, У.С. Філіпенка. – Наваполацк : ПДУ, 2006. – 148 с.
16. Народныя скарбы: дыялекталагічны зборнік: да 80-годдзя А.А. Крывіцкага / Нацыянальная акадэмія науку Беларусі, Інстытут мовы і літаратуры імя Я. Коласа і Я. Купалы; рэд. Л.П. Кунцэвіч. – Мінск : Права і эканоміка, 2008. – 378 с.

БЕЛАРУСКАЕ ПАДЗВІННЕ ПРАЗ КАНЦЭПТ «РАДЗІМА» Ў ПАЭЗІІ СЯРГЕЯ ПАНІЗНІКА

**канд. філал. навук, дацэнт С.М. ЛЯСОВІЧ
(Палацкі дзяржаўны ўніверсітэт)**

Даследуецца склад канцэпта «Радзіма» на матэрыяле паэзіі Сяргея Панізніка шляхам ад аналізу моўнага матэрыялу да фарміравання ўяўлення пра канцэпт. Выяўлены склад намінатыўнага поля канцэпта, вобразы, далучаныя ў ядро канцэпта (бераг, мацярык, Дзвіна), а таксама тыя, што прадстаўляюць яго перыферыю (вобразы памяці, мовы, радаводнага дрэва). Праз аналіз дыстырыбуцый установоўлена значнае месца мясяцін і культурных рэалій беларускага Падзвіння ў светабачанні паэта. Разглядмоўнай карціны свету мас-така слова паказаў, што ў асэнсаванні сваіх еднасці з роднай зямлей і сваіх вытоках паэт судносіць сябе з вобразамі абаронцы, сейбіта, ткача і ганчара. Устаноўліваецца сувязь сістэмы складнікаў канцэпта «Радзіма» з адметнымі рысамі традыцыйнай беларускай культуры.

Канцэпт як адзінка сувязі мовы і культуры захоўвае ўяўленні народа, выконвае трансляцыйную функцыю. Цікавасць для даследавання ўяўляюць аўтарскія канцэпты, бо імі абагачаеца моўная карціна нацыянальной мовы, і, акрамя таго, канцэпт дазваляе меркаваць пра знакавыя рэаліі для таго ці іншага аўтара. Радзіма – паняцце, якое не абміне ў сваей творчасці ні адзін выдатны паэт. Мэтай працы было прааналізаваць змест канцэпта «Радзіма» на матэрыяле творчасці С. Панізніка. С. Панізнік нарадзіўся ў вёсцы Бабышкі Міерскага раена Віцебскай вобласці, таму цікавасць уяўляе прадстаўленасць Беларускага Падзвіння ў творчасці аўтара.

Даследаванне канцэпта прадугледжвае вызначэнне яго структурных элементаў. С. Варкачоў вылучае ў канцэпце паняцціны складнік (прыметавая і дэфиніцыйная структура), вобразны складнік (кагнітыўная метафоры, якія падтрымліваюць канцэпт у свядомасці) і значнасны складнік – этымалагічныя, асацыятыўныя характеристыстыкі канцэпта, якія вызначаюць яго месца ў лексіка-граматычнай сістэме мовы [1, с. 7]. З. Папова і С. Стэрнін вылучаюць тры базавыя структурныя кампаненты канцэпта – вобраз, інфармацыйны змест і інтэрпрэтацыйнае поле [2, с. 106]. Відавочна, што розныя даследчыкі пазначаюць выразную трохчастковую структуру канцэпта, якая можа выявіць у поўным аб'еме яго змест.

Кожная з частак у розных аспектах прадстаўляе канцэпт. Вобразны кампанент у структуры канцэпта складаеца з двух элементаў – перцэптыўнага вобраза і кагнітыўнага (метафорычнага) вобраза, якія ў аднолькавай ступені адлюстроўваюць вобразныя характеристыстыкі канцэптуалізаванага прадмета ці з'явы [2, с. 109]. Наяўнасць вобраза ў структуры канцэпта падмацоўваеца суднесенасцю з прататыпам. Інфармацыйны змест – гэта звычайна дэфиніцыйны мінімум прымет, якія вызначаюць сутнасць канцэпта, блізкі да слоўнікавага азначэння ключавога слова канцэпта. Інтэрпрэтацыйнае поле канцэпта ўключае кагнітыўныя прыметы, якія пэўным чынам інтэрпрэтуюць асноўны інфармацыйны змест канцэпта, вынікаюць з яго, уяўляюць сабой пэўныя выніковыя веды або ацэнваюць яго.

Выяўлэнне інфармацыйнага зместу канцэпта звычайна пачынаецца з высыяглення лексікалаграфічнага значэння слова. У тлумачальным слоўніку прадстаўлена наступнае азначэнне лексемы радзіма: «1. Бацькаўшчына, родная краіна. 2. Месца нараджэння, узнікнення, паходжання каго-чаго-н.» [3, с. 533]. Удакладненне інфармацыйнага зместу канцэпта магчыма праз мадэляванне яго намінатыўнага поля. Па-першае, былі выяўлены прымыя намінацыі канцэпта шляхам выяўлэння сінонімічных спалучэнняў да ключавога слова «Радзіма»:

Айчына (айчына): «*I стане абнадзеінай, зямлей не на пастой, – Айчынай непадзельнай, Вялікаю, Святай!*» [4, с. 20]; «*Столькі чорнага ў Айчыне роднай, Белай...*» [5, с. 98]; «...варожая смялела раць і меншала сыноў Айчыны» [6, с. 25].

– старана (Старана): «*Мяне адплата не міне, калі ў суроднай старане зямлі не пакланіцца...*» [7, с. 70]. «*Хоць на калючым снезе – а ў роднай старане*» [7, с. 60]. «...я зь берагам і небам прывыкаю да новага съявита над роднай Стараной» [4, с. 48].

– зямля (ЗЯМЛЯ, зямелька): «*Я ў гэтую праменную ЗЯМЛЮ хачу лістом уткнуцца незжаўцелым*» [7, с. 67]. «*Стаю прад табою, мой Вою, крывіцкай зямлею кахраны*» [5, с. 11] «*Чужой няма ніводнай краскі. На галасы зямелькі наскай съякае з пэндзля промня кроў...*» [4, с. 25]

– Беларусь: «...и Беларусь пякучай ласкай ішабечча між чужых муроў» [4, с. 25].

– Белая Русь: «*A што беларус выбірае – ці Белую Русь, ці скон?*» [7, с. 56].

– край (Край): «*Радзінны край – не дача, не кашалек тугі*» [7, с. 100]. «...хоць і жыву з парушанай гармоніяй, нярыпну – у мароз – на цэлы Край» [4, с. 132].

– краіна: «*Адчую: жыцьці векавыя пад небам Радзімы жывуць. Краіне ўваскрэсенаі – праца. Айчыне – пачэсны пасад*» [4, с. 65].

– Бацькаўшчына: «*I Бацькаўшчыну, зь якой галее, ен піша зь літаркі малой*» [4, с. 144].

– прасторы: «...бо *радаводны прасторы* свой гісторыяй жывуць» [4, с. 41].

Праз азначэнні да сінанімічнага шэрагу выяўляющеца наступныя прыметы канцэпта: святая, крэўная, «малая», (радзіма), радзінны, прыдзьвінскі (край), праменная, крывіцкая, наская, слынная, богам дадзеная, абнадзеіная, ішаслівая (земля), уваскрэсеная (краіна), непадзельная, Вялікая, Святая, родная, Белая (айчына), суродная, родная, айчынная (старана), крывіцкая, вечная (Беларусь).

Пры аналізе паэзіі С. Панізініка ў намінатыўнае поле канцэпта далучаліся не толькі прымыя намінацыі канцэпта (слова «радзіма» і яго сінонімы), але і геаграфічныя назвы, што непасрэдна звязаны з другім слоўнікам азначэннем радзімы – месцам нараджэння паэта і бліжэйшым рэгіёном: Прыдзівінне, Бабышкі, Лявонпаль, Цінкаўцы, Мерыца, Волта, Дзісна, Дзісенка, Сар’я, Сар’янка, Дрыса, Асвяя, Палацк, Жоўніна і інш. Па-рознаму найменнямі прадстаўлены блізкі паэту Лявонпаль: «*Лявонава поле – айчынная песня мяя*» [7, с. 92]; «*Лявонпаль – радаводны маўзалей*» [4, с. 14]; «*O, Leon Polis! Вечна будзь мне і Прыдзівінню за стапіцу!*» [4, с. 16]. Можна меркаваць, што апошняе найменне паэт выкарыстаў невыпадкова. Аўтар так ці інакш імкнецца суднесці сваю радзіму з еўрапейскай прасторай: «*Эўропу распазнаць я змог, бо гэта ж Беларусь жывая....i ўсе – з мацерыка Эўропы!*» [4, с. 17]; «*Гок разбураны (наш Калізей) сто гадоў не гадуе гусей*» [4, с. 17].

Тапонім «Лявонпаль» натуральна далучаецца ў ядро канцэпта радзіма. Як признаецца С. Панізінік у адным з артыкулаў, «Бабышкі – Лявонпаль – мая Вялікая Радзіма.

Толькі ж няма адной песні на ўсю Беларусь, няма аднаго танца на ўсю Беларусь, а есць песня маеі мамы з быльых Бабышак, полька «на лен» з-пад Лявонпаля. ... Як няма і сонца па-над усей Беларусяй.

Я ўсе гэтыя гады жыву толькі тым сонцам, якое садзілася ў хвалі Дзвіны, уяўляю толькі тую поўнью, якая вісела над борам па дарозе на Грудзінава» [8, с. 42]. Гэта ж думка паўтараецца і ў вершавальных радках: «*Няма «малой» радзімы на Волце, на Дзьвіне*» [4, с. 19]; «*Была малой радзіма, а з намі – узрасла*» [4, с. 20]. Такое азначэнне месца нараджэння зразумелае, бо паводле А. Бельскага, «Радзіма – гэта бацькі, прашчуры, лад жыцця і побыту, той асяродак, дзе чалавек сталеে і набывае ўнутраную еднасць з роднымі людзьмі, прыродай, усведамляе сваю непарыўную повязь з мілым кутом дзяцінства» [9, с. 5].

Аўтар акрэслівае сваю радзіму шляхам саманамінацыі: «*Я мерскі малец*»; «*Прыдзьвінскі малец...*» [4, с. 18]. У адносінах «чалавек – Радзіма» суб'ект мае вырашальнае значэнне як у выяўлэнні межаў радзімы, так і ў існаванні гэтага паняцця: «*Без нас Радзімы не было б*» [5, с. 72]; «*А буду я ні чы й, – і белы боль адужае айчыннае ўзбярэжжа*» [4, с. 18]. Аўтар адчувае адказнасць за квітненне радзімы. Лірычны герой уяўляе сваю смерць з рэфлексіяй на мясцовасць, паэт быццам бы сцвярджавае сувязь жыцця кожнага (свайго ў прыватнасці) з лесам радзімы, таму радзіма не можа не рэагаваць на страту сваіх адданых сыноў: «*Зато іца Прыдзьвінне, калі я буду зыбацца ў смалістай дамавіне*» [4, с. 44].

Але варта згадаць пра тое, што асэнсаванне гісторычных каранеў роднага краю нараджае яшчэ і іншыя намінацыі як зямлі, народа, так і саманайменаванне аўтара: «*Мы – літва*»; «*Прыдзьвінна я крычу: «Ліцьвінна крывічу!»*» [4, с. 45]. У вершы «*Вялікае княства Беларусь*» паэт згадвае найменні, якімі называлі людзей беларускіх земляў у розны час: «*Засталіся бажніцы пры беразе. Паплылі крывічы – у маўчаньне*», «*Пралывалі ліцьвіны – сарматамі*». Рака тут – метафора плыні часу. Тым не менш аўтар перакананы, што «*Анікуды Айчына не дзенеца, не сплыве Беларусь у маўчаньне!*» [4, с. 38]. Прычыны такой упэўненасці ў тым, што не назва

Этнографія і фальклор

захоўвае Радзіму: «*Не засмучіца ен, переназваны, край мой прыдзьвінскі: коціца коўчыкам, круціца забанам вершык ліцьвінскі*» [4, с. 37]; «*Мы суйчыннасць, мы народ: у сугалосі над Дзвіною гучыць ліръчнаю струною і нашай крэўнасці акорд*». Народ асэнсоўваеца менавіта як людзі адной зямлі. І важна захоўваць не столькі назвы, а адчуванне повязі з роднай зямлі.

Перыферью канцэпта складае вобразны кампанент. Мяркуем, пры даследаванні на матэрыяле мастацкай літаратуры менавіта гэты складнік канцэпта ўяўляе найбольшую цікавасць. Варта вылучыць найбольш яскравыя вобразы, звязаныя з паняццем «радзіма» ў паэзіі С. Панізніка.

«*Ля Дзвіны карэнні роду*» [5, с. 38]; «*А родам я – прыдзьвінскі*» [7, с. 108], – згадвае паэт, пазначаючы сувязь сваіх каранеў з ракой, якая займае ў вобразнай сістэме адно з цэнтральных месцаў. Зборнік паэзіі «Пры сувязчэньні...» складаеца з сямі ратаў, першая з якіх мае назыву «На падкове Дзвіны». Аўтар у першым жа вершы згадвае, што «*Рака – не мяжса...*» [4, с. 8]. Аднак менавіта рака разам з прыбярэжнымі мястечкамі акрэслівае тэрыторыю, пра якую аўтар кажа, што «*У сівеце падобнай няма стараны...*»: «*У Другу ўтыкаліся сцеблы, у Дрысу, а стрэлы ўпіваліся ў сцены Дзісны... Вы глянцы на карту, памацайце рысу: ляжыць мацярык на падкове Дзвіны*». Аўтар невыпадкова ўжывае лексему «мацярык», якой называюць вялікую частку сушы, абмываеам марамі і акіянамі. Такім чынам, падкрэслівае значнасць для яго тэрыторыі, акрэсленай каардынатамі трох гарадоў: Другі – Дрысы (сучасны Верхнядзвінск) – Дзісны.

Адна з традыцыйных метафар «рака – шлях» сустракаеца і ў вершах аўтара: «*Дзвіна – суседка бальшакоў – і нас на хвалі пасадзіла. Ці ж вернемся мы ў сълед бацькоў...*» [4, с. 11]; «*Урасту я ў Дзвіне у ільдзіну, а вясною і пакіну радзіму*» [4, с. 49]. Пры згадванні ракі С. Панізнік неаднаразова выкарыстоўвае прыем адухаўлення: «*Увішная Дзвіна-сялянка для ўсіх разгортвае сувой...*» [4, с. 41]. Рака ўспрымаеца аўтарам як жывы персанаж, які суперажывае з паэтам: «*І я, і Дзвіна ў засмучэнні: на кожнаму сення на сіле плысьці уверх па цячэнні*» [4, с. 64]. Аўтар уключае Дзвіну ў працэс сваіх філософскіх роздумавіць. Гэта не выклікае здзіўлення, бо «*Дзвіной падпяразаны праца і лес*» [4, с. 64]. Кагнітыўная метафара паса згадвае пра абмежавальнную і сакральную ролю ракі ў свядомасці паэта.

Прыем адухаўлення ўзнікае невыпадкова ў арсенале моўных сродкаў паэта. Гэта вынік непасрэднай асацыяцыі ракі з жыццем, прычым з жыццем роднага народа: «*Жыве рака: веслы крыламі ўзлятаюць, насы дні ў вякі плывуць, і суседзі нас вітаюць. Беларусам і завучу*» [5, с. 38]. Ліръчны герой падкрэслівае яе функцыю паядноўваць: «*Што лунала па Дзвіне, – не сплылося, бо рака на дзеліць нас, а злучае...*» [4, с. 156].

Дарэчы, аўтар надае сакральнае значэнне і іншым водным артэрыям свайго краю: «*На Дрысу, Лявонпаль чячэ Палата... Вы сеняя – у іх асьвячэнні*»; «*Там, дзе Волта, там, дзе Мерыца, дзе крынічная Дзвіна, – праца яничэ болей спорыца*» [7, с. 105]. Прадвызначае жыццевы шлях менавіта роднай мясціні: «*Адмераная Мерыцай была хада ткача*» [4, с. 12]; «*Ня зморыца Мерыца, дно не зьніце...*» [4, с. 8]. Мерыца і Волта – таксама своеасаблівія межы, якія акрэсліваюць сваю, родную прастору: «*Ад Мерыцы да Волты мае гады як волаты на араплей плывуць*» [7, с. 100]. «*Ад Мерыцы да Волты зізагі ручайні*» [6, с. 61].

Зварот да Дзвіны непасрэдна звязаны з вобразам, які выступае часткай ядра канцэпта «Радзіма». Радзіма для С. Панізніка – гэта бераг. Менавіта так ен называе ў вершы «*Прытулак бежанкі*» родны край: «*Небам сінім злоўлена жураўліха Жоўніна... Пад крылом яе – наўсцяяж – наша Прышласць, Бераг наші*» [4, с. 42]. «*Быў краем свету прыбераў Дзвіны, дзе камянеў барысавых асколкі ўраслі ў мурог і шапаткі, і колкі. І вось я зноў ступіў на крохкі край. Ты не карай мяне, мой бераг кроўны, мой самы першы бераг і галоўны. Быў краем свету прыбераў Дзвіны, а стаў – любові, ростані, віны*» [6, с. 67].

Вобраз берага карэльное з вобразам мацерыка, які стрыжнем праходзіць праз некалькі зборнікаў С. Панізніка: «*мае вякі кладуцца ў вякі мацерыка*» [6, с. 17]; «*Каб чуць і звон мячоў, і маці крык (калі бяды была на перавесе), – ўзыходжу на гарачы мацярык: Прыдзінне... Магілеўчына... Палессе...*» [6, с. 7]; «*Вось і я, мацерыка насыльнік, чую карані ў сваім народзе*» [6, с. 40]; «*Мы падміаем пад сябе зямлю і на сады начэліваем краны, і менишае журлівага «люблю», калі мацерыку наносім раны*» [7, с. 23]. Адзін са зборнікаў паэта так і называеца «Мацярык». Трэба адзначыць, што сувязь паміж словамі «бераг» і «мацярык» этыналагічная. Мацярык – гэта «высокі земляны бераг». Гэта не адзіна магчымае вытлумачэнне этыналогіі слова. Як варыянты разглядаеца сувязь са словамі «мацеры» (старожытны), «мацярынскі». Цяжка сказаць, якую менавіта этыналогію аўтар адчуваў як унутраную форму слова, але любая з прапанаваных бачыцца натуральнай падставай для сакралізацыі вобраза мацерыка.

Зямля продкаў – прадвызначае шлях чалавека і выхоўвае ў ліръчным героі самыя лепшыя пачуцці: «*Хоць і там на рап, дзе водмелі Дзвіны і продкаў цені... Але радзінны бераг, небакрай наканавалі шлях у летуцені*» [4, с. 18]; «...*Задзвіння радаводныя вятыры. І Беларусь крывіцкая aberuch узважвае сыноўніе крыло: маю любоў, маю адданасць, веру, – усе, што вывела мяне за родны бераг і што назад на бераг прывяло*» [6, с. 59]. Неаднаразова С. Панізнік згадвае і Палацк, які таксама далучае ў прастору сваій роднай зямлі: «*Палацак! Ты радаводны наш бераг. Вечны, як наш Эўфрасіннеўскі крыж!*» [4, с. 68].

Дзвіна, бераг, мацярык – вобразы з семай лакалізаванасці. Тому невыпадкова яны звязаны з радзімай, бо радзіма – гэта месца. Але сустракаюцца ў творчысці С. Панізніка вобразы, якія маюць атрыбутыўнае значэнне, выражают адносіны паміж чалавекам і яго радзімай. Такім сувязным вобразам з'яўляецца мова: «*Мы – слоў родня. І мова-караннік праносіцца цераз пякелле верша, ўрастаем у гарачы мацярык, пякучы ад улоння да заверша*» [6, с. 7 –

8]; «Продкі – родзічы мовы маеі – кнігі лесу стваралі вякамі» [6, с. 9]. Мова яднае людзей паміж сабой, робіць іх роднымі. Таму мова – той чыннік, які лірычны герой бачыць як перадумову знікнення народа, так і аднаўлення Радзімы: «Што ж, немата сцірае нацыю з мацерыка» [7, с. 56]; «Няхай хмурынкі на ілбе сканала не крычаць: Радзіму можна зноў пачаць са Слова» [7, с. 117]; «Радзінныя песні – ратунак Зямлі» [5, с. 55]. Мова разглядаеца як сакральны абект: «Прыняць прычасце мовы кроўнай...» [6, с. 41]; «Гукамі зямлі лячуся. Хай глядзіць Айчына горда: я ў кальчuze, ты ў кальчuze, – мы сумоўная кагортам!» [4, с. 32]. На ўзорні тропаў, у прыватнасці парапунанні, выяўляеца сувязь «мова – месца»: «Слова – як прывабны хутарок. А выслоўе – веска. ...Прымаўка – мясцечка над рабой» [5, с. 29]. Аўтар такім чынам матэрыйлізуе слова, робіць блізкімі як тыя ці іншыя мясціны для чалавека, акрамя таго, паказваючы на непарыўную сувязь мовы з пэўнай мясцовасцю.

Вобразам повязі з роднай зямлей з'яўляеца радаводнае дрэва. «Угледаюся ў замружсаную крону Радаводнага Дрэва...» [4, с. 22], – згадвае лірычны герой у філасофскім раздуме над вытокамі і працягам. Прычым людзі адной зямлі парапунаноўца з верхняй часткай дрэва, яго кронай: «Хто зь мерскай зямлі? Уплятайцеся ў крону: аперся камель на падкову Дзівіны!» [4, с. 8]; «І самі мы – Радзімы веце: адно з другім бліжэй, бліжэй...» [6, с. 51]; «І мы – галіны таямнічых крон. І ў мацярык нам трэба урасташа, перад прыродай роднай прычашчца і напрушины шанаваць закон» [6, с. 58]. Неабходнасць яднання землякоў аўтар выражае ў формах дзеяслоўнага імператыва або формах са значэннем неабходнасці. Адчуванне сябе галінамі агульнага дрэва жыцця Радзімы – яшчэ адзін спосаб адчуць еднасць і перадумова плену бацькаўшчыны: «Дзе атожылкі выйдуць з камля – радаводна будзе зямля!» [4, с. 17]. Можна адзначыць сінкрэтызм улюбленых аўтарам вобразаў: «Пазво́нвае ў камель ракі падкова...» [6, с. 18]. Рака бачыцца як частка дрэва жыцця, духоўная аснова.

Памяць – ключавое паняцце ў сувязі аўтара з радзімай і продкамі: «Ім Радзіма давала імя, іх праводзіла, сустракала. І нічога больш, акрамя светлай памяці не давала» [6, с. 9]; «Съяды суродзічаўня сцерці, калі есць памяці папас» [4, с. 41]; «Вось чаму кожны з нас – радовішча: каб Радзіме у сіле быць. Памяць – служба, і Памяць-здолышчына, запавет жыцця: «Н е з а б ы ц ь!» [7, с. 121]. Памяць увасоблена аўтарам у вобразе календара: «Мой чысьленнік! Рабоце пакідай дні памяці, бо зь імі – у хаўрусе Першадрукар, Святар, Паэт, Ратай і мы, рупліўцы вечнай Беларусі». Невыпадкова аўтар надае такую ўвагу памяці: «Усе ўзвышанае, зберажонае будзе ўзвышаць і нас» [10, с. 42], – згадвае ен у адным са сваіх успамінаў. Такім чынам, памяць – крыніца духоўнага жыцця народа і Радзімы.

Важнасць памяці пра спадчыну, вытокі падкрэсліваеца зваротам да супрацьлеглага паняцця – забыцця, якое таксама займае значнае месца ў вобразнай сістэме аўтара: «Так вузлы для трагедый и вяжуцца: забываем спачатку вякі, пасля бацькаўшчыны – тое, роднае, чым трymаеца род, сям'я. І знікае ўва мне народнае. І знікаю ў народзе я» [7, с. 119]. З болем аўтар згадвае палітыку савецкіх часоў у дачыненні да беларускай культуры: «А ў культуры савецкай адтуліны. Засібрана памяць матуліна» [7, с. 118]; «Mae вы Рэчыщчы і Далягляды. Вялікадні, Купаллі і Каляды! Вы знішчаныя без жуды і злосці, патрушчаныя продкаў нашых косці» [5, с. 64]. Вобраз в. Бабышкі неаднаразова паўстае пакінутым вуглом ці разараным полем: «Даездак чэрствы і глухі у заараныя Бабышкі. Ды ... роднай стараны ня стала, калі на хутары, дарогі навіснou зынелюдзелы плуг...» [4, с. 10]; «А ў Бабышках спрах у холадзе вугал роднага лаўжса» [7, с. 104]; «З Бабышак з'ехалі бацькі...» [4, с. 11]. Аўтар заклапочаны пакінутым родным гняздом, таму ў прыведзеных кантэкстах пераважае негатыўная эмацыйнальна-экспресіўная афарбоўка.

Аўтар у сваіх кнігах не толькі разважае на тэму памяці і забыцця, а ўяўляе выдатныя прыклады, як трэба памятаць. Ен выдатны краязнавец, яго эпіграфы да вершаў з'яўляюцца каментарамі, якія выяўляюць веданне падзеі і асобаў, звязаных з роднымі мясцінамі, і паэт дзеліцца гэтымі ведамі з чытаем. Памяць С. Панізініка ўвасабляеца ў вобразах слынных сыноў беларускай зямлі. Як згадвае А. Бельскі, «гісторыя зрабілася для Сяргея Панізініка асновай і метадам творчага мыслення» [9, с. 7]. Гісторыя, жыцце і плен такіх дзеячаў як Янка Купала, Францыск Скарына, Б. Тарашкевіч, Стэфан Баторый, Філон Кміта-Чарнабыльскі, Ю. Гаўрук, Ф. Сіўко, М. Крывіцкі і многіх іншых – нагода асэнсаваць іх здабыткі з пункту гледжання сучаснага дня і зрабіць рэфлексію ўласных жыццевых арыенціраў. Магчыма, такі падыход абумоўліў рэалістычную паэтыку С. Панізініка, без асаблівай аздобы метафорычнасці. «Пазбаўляючы радок непатрэбнай квяцістасці, ен вымушае аўтара быць дакладным у перадачы самой рэальнасці жыцця», – згадвае А. Марціновіч. [11, с. 236]. Можна меркаваць, што падобныя адметнасці паэтыкі скарачаюць дыстанцыю паміж аўтарам і яго лірычным героям.

Сувязю з роднай стараной часам аўтар робіць артэфакты традыцыйнай культуры, мясцовай культуры як то кажух або крыж, якія таксама выступаюць увасабленнем памяці: «Пляменнік мой, я не багата – а кажушок на памяць дам, бо, кажуць, модная аўчына... Дык хай жа мода не міне, хай цепла чуеца аўчына на ахалоджсанай спіне» [6, с. 33]. У вершы «Лен з васількамі» згадваеца крыж, аздоблены майстрамі Прыдзьвіння і перададзены бабуляй Альжбетай у Лявонпальскі касцел: «...так родна на крыж твой малица» [4, с. 13]. Вобраз радзімы непасрэдна звязаны з артэфактамі, цесна прывязанымі да яе.

Метафара ткацтва – яшчэ адно звязаны ў памяці паэта з радзімай. Тым больш, што этымалогія прозвішча паэта звязана з гэтым заняткам. Як згадвае ў сваей аўтабіографіі С. Панізінік, «даведаўся, што ткача, які нацягваў аснову, звалі так: панізъ» [10, с. 307]. Веска Панізінікі – яшчэ адна назва, якую аўтар выкарыстоўвае як нагоду зрабіць эккурс у этымалогію свайго прозвішча разам з асэнсаваннем каранеў:

Этнографія і фальклор

«Тут продкі ўсе адужалі, мне зъберагчы змаглі затканую на кужсалі прасьвецінку зямлі» [4, с. 12]. Аўтар адчувае адказнасць за захаваную продкамі праз сакральны рытуал ткацтва памяць. Вобраз ткацтва як спосаб далучыцца да радзімы сустракаецца неаднойчы: «Я ў беларускі срэбраны уток уткнуся толькі пасмай невядомай» [6, с. 76]; «Беларусь – як дзіце спавіта летапісным прароцтвам сноў. Мы – уток для яе асноў» [7, с. 44]; «Са съцежак *тчэцца радавод*» [4, с. 11]. Невыпадкова артэфактам, які лучыць чалавека з радзімай і продкамі, на думку аўтара, з'яўляючыся ручнікі: «Ручнікі каля ракі мацярык стагодзяць, З палатна, бы жаўрукі, самі продкі-дзівакі карагод выводзяць» [4, с. 39]. Ручнікі паядноўваюць пакаленні – продкаў і нашчадкаў, транслююць культурную памяць: «У прыдзьвінскія вякі я хачу ўгледацца. Адбялю ўсе вузялкі, – да нашчадкаў ручнікі будуць пры-ру-чац-ца» [4, с. 39].

Важны для паэта клопат пра Радзіму сімвалічна передае вобраз сяўбы: «Паміж бароў Крывіцкае зямлі, над хвялімі Дзвіны – майго Рубона... Бог і ратай мацярык бераглі» [4, с. 27]. Невыпадкова пачатак верша – алозія на санет М. Багдановіча, якая разам са згадваннем старажытных назваў звязтае зноў да тэмы пераемнасці, культурнай памяці. «Але тое, што прамінула, ува мне не знікае, – заўважае С. Панізнік у сваей аўтабіографіі. – Mae радзіннае поле – у полі касмічнай інфармацыі» [10, с. 303]. Аўтар прадстаўляе сябе зернем, а сявен'кай выступаюць то родная зямля, то кахранне: «Укарані мой голас у папар! Хачу ўскалосьці! Тады ня ўвесь зжывуся на зямлі: з прытомнымі карэнчыкамі рэха зярняткам зъберагуся я ў сям'і расылінасці, а там няма прапарэха. I па вясенье ўзыду» [4, с. 32]; «Усім у праудзівым жыцці расці, расці, расці – кахранню служыць сявен'кай на нашай Зямлі сівен'кай» [7, с. 75]; «Але вярнущыца: да бароў, Дзвіны, да роднае мае зямлі-сявен'кі...» [6, с. 46]. Згадваючы занядбанае роднае мястечка, паэт тэмай сяўбы зноў як маркерам пазначае праблему памяці пра вытокі: «Па Лявонавым Полі ня сеюць. Веру: людзі мястечка населяць. I напростоць у Бога ратай: «Зерне памяці ў долю мне дай!» [4, с. 17]. Кантэкст чытаеца двухпланава – ад рэалістычнага аспекту да сімвалічнага: калі людзі не дакранаюцца да роднай зямлі, яны губляюць духоўную сувязь са сваёй культурай, традыцыямі.

Паэт прадстаўлены яшчэ адным вобразам, які мае сувязь з традыцыйнай культурай – вобразам ганчара: «Ад берага свайго не адракуся. Тут Крывію яднаю зь Беларусяй. I на глябальны круг (паэт і есьць ганчар) этнографічнай гліны дабаўляю...» [4, с. 20]. Атаясамліванне працы мастака слова і ганчара падкрэслівае стваральную функцыю паэта, яго вызначальную ролю на ніве айчынных традыцый.

Трэба адзначыць, што актыўная грамадзянская пазіцыя С. Панізніка абумовіла прысутнасць у яго вершах образа паэта-абаронцы сваей Радзімы: «А пасьвяtleе сілы пашукаю – меч утрымаць крывіцкаю рукоў» [4, с. 48]; «Цяпер ідзе ў дазор мая любоў... I Бацькаўшчына за яе браней» [6, с. 14]. Прыйчым, аўтар падкрэслівае свае пазіцыі абаронцы, а не ваяра: «Не вараг я ваяўнічы – мечнік службы адмысловай. Мне пасуе да ablічча съветная кальчуга слова» [4, с. 32]. Зноў-такі лірычны герой і ў гэтай ролі працягвае традыцыі продкаў: «Я запалю съяччу, каб на сям'ю глядзелі і продкі па мячу, і продкі па кудзелі» [4, с. 22].

Як паказвае прааналізаваны матэрыял, акрамя сінонімаў і сінанімічных выразаў да наймення «Радзіма», у ядро канцэпта далучаюцца вобразы берага і мацерыка і мясціны Прыдзівіння. Па той прычыне, што гэтыя рэаліі асэнсоўваюцца ў непарыўнай сувязі з воднай прасторай, вобраз Дзвіны займае асобнае месца ў карціне свету аўтара. Перыферыя канцэпта прадстаўлена вобразамі памяці, мовы, радаводнага дрэва, якія цалкам звязаны з суб'ектам культуры. Такім суб'ектам у паэзіі, відавочна, выступае паэт. Інтэрпрэтацыяне поле канцэпта складае інфармацыя пра тое, што Радзіма – аб'ект любові паэта, клопату, аховы, працэсу паяднання вакол яе «радні», прычына самаразвіцця і самаідэнтыфікацыі, але часам і віны. У асэнсаванні сваей еднасці з роднай зямлей і сваіх вытоках вобраз паэта паўстает як абаронца, сейбіт, ткач і ганчар. Апошняя ўвасабленні непасрэдна звязаны з традыцыйнай беларускай культурай, дзе земляробства, ткацтва і ганчарства былі важнымі і нават сакральнымі заняткамі чалавека.

ЛІТАРАТУРА

1. Воркачев, С. Счастье как лингвокультурный концепт / С. Воркачев. – М.: ИТДГК «Гнозис», 2004. – 192 с.
2. Попова, З.Д. Когнитивная лингвистика. / З.Д. Попова, И.А. Стернин. – М.: АСТ: Восток – Запад, 2007. – 314 с.
3. Тлумачальны слоўнік беларускай літаратурнай мовы / Пад рэд. М.Р. Судніка, М.Н. Крыўко. – Мінск: БелЭн, 1996. – 784 с.
4. Панізнік, С. Пры съячэнні...: Зб. Вершаў / С.Панізнік. – Вільня: Наша Будучыня, 2004. – 222 с.
5. Панізнік, С. А пісар земскі.... Вершы / С.Панізнік. – Мінск: Маст. літ., 1994. – 142 с.
6. Панізнік, С. Слова на дабрыдзен: Лірыка / С.Панізнік. – Мінск: Маст. літ., 1982. – 110 с.
7. Панізнік, С. Стырно: Вершы / С.Панізнік. – Мінск: Маст. літ., 1989. – 134 с.
8. Панізнік, С. Графскі бэз майго юнацтва // С. Панізнік, Беларуская мінуўшчына. – № 4. – С. 41 – 42.
9. Бельскі, А. І ўсе мае дні – Беларусі: літаратурны партрэт Сяргея Панізніка / А. Бельскі // Роднае слова. – 2002 – № 5. – С. 4 – 10.
10. Панізнік, С. Не толькі Гамеру... / С.Панізнік // З росных сцяжын: аўтабіографіі пісьменнікаў Беларусі; укладальнік Мікола Мінзер. – Мінск: Літаратура і мастацтва, 2009. – 464 с.
11. Марціновіч, А. Сувязь: Літ.-крытыч. арт. / А. Марціновіч – Мінск: Маст. літ., 1994. – 253с.